



台商通訊

NEWSLETTER

Taiwanese Chamber of Commerce
of Greater Houston

休士頓台灣商會秘書處

P. O. Box 772881, Houston, TX 77215-2881

E-mail: tchouston@gmail.com

<http://www.tchouston.org>

2023年3月

Vol. 36 No. 10

第三十六屆理事會

會長：

張園立 (832) 788-1858

副會長：

徐世鋼 (281) 313-9888

顧問：

周政賢 (832) 368-3610

秘書長：

林書賢 (832) 202-5300

財務長：

吳玉敏 (832) 251-5488

理事：

莊偉婷 (713) 272-5045

姚義 (832) 866-3377

陳逸玲 (713) 464-4388

梁競輝 (281) 265-3797

陳第元 (713) 240-8899

楊禮維 (281) 340-0412

張智嘉 (281) 772-8810

曾昭德 (210) 237-3869

秘書：

呂明雪 (832) 483-5162

歷任會長：

楊朝諄 戴建民

吳重華 張吉正

張仲庸 洪恭儀

吳本立 吳文馨

張世勳 鄭嘉明

王敦正 方台生

林飛虎 張智嘉

李雄 陳志宏

榮譽會長：

王敦正 李雄

吳堯明 楊崇肯

陳舜哲 梁慶輝

陳志宏 張世勳



會長的話

Message From The President

親愛的會友們大家好：

一個月很快又過去了。大家今年的新年新計畫實現幾成了呢？從去年年底到現在，非常多的會友們都有回台灣旅遊，休士頓和台北的直飛航線可以說是班班客滿，有人已經回去兩趟了呢。畢竟大家悶了三年，現在可以說是猛虎出閘，紛紛回台灣貢獻經濟呀！

3/10 由資策會和經文處主辦，本會協辦的台灣新創公司交流見面會大成功！之前兩次都是線上會議，這次是第一次實體舉行。感謝資策會及經文處的大力推動，還有休士頓的會友和很多年輕朋友來參加。這次的五家新創公司昨天 3月9日 才剛下飛機，今天就亮麗登場，每家廠商都是創意十足，活力無限。他們隔天 3/10 就要前往Austin 去SXSW 參展，有空的朋友一定要去和他們加油打氣喔！

3/5/2023 北美總會會長候選人江俊霖和紐約李金標前來休士頓拜票，休士頓北美理監事及理事們全員出席，非常熱鬧。江俊霖青年才俊，年紀輕輕事業版圖就涵蓋了幾乎所有大紐約地區。本會預祝江俊霖高票當選，也預祝吳光宜董事長當選世界總會會長！

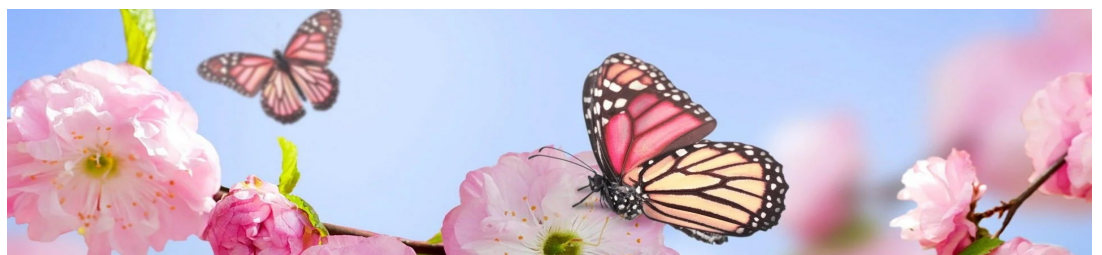
4月1日本會將舉辦一個Air bnb 座談會，這次再次邀請 Teddy Lin 來開講，想要斜槓創業，創造夠多收入的朋友們，千萬不要錯過這次的機會喔！

五月份本會預計辦一個母親節烤肉大會，希望到時候會友們可以邀請媽媽們來參加，謝謝媽媽們的辛勞和付出。最後在這裡祝福大家身體健康，心情愉快，每天都可以快快樂樂，幸福美滿！

PS: 上次提到的 ChatGPT 大家有沒有去和機器人聊天呢？這次我把會長的話試試AI 自動生成影片，大家可以點選右邊的 QR code，也可以在本會的FB 看到，AI真的是快無所不能了，敬請期待。



會長 張園立 敬上





會務報導

休士頓台灣商會第三十六屆理事會第九次會議

受文者：全體理事

發文者：秘書處

時間：2023年3月8日下午6時半

地點：Webex視訊會議

出席：張園立、徐世鋼、張智嘉、林書賢、
陳逸玲、梁競輝、姚義、周政賢

請假：曾昭德、陳第元、莊幃婷、吳玉敏、
楊禮維

議程：

一、通過上次會議紀錄。

二、會長報告

- (1) 3月5日參加北美總會會長參選人的晚餐，紐約貴賓除了參選人江俊霖之外，另一位是幸福堂的負責人李金標。
- (2) 3月6日大專校友會良師益友的畢業典禮，當中有兩三位有意參加本會，已持續追蹤。
- (3) AREAA 亞裔地產商會2/15為土耳其募款，短短一小時的餐會就募得了一千元，小弟有幸代為將捐款轉交與給慈濟。
- (4) 3月10日由資策會，經文處商務組主辦，本會協辦的台灣參展新創團隊見面交流會，五家（新科技）廠商參展，還有理事 Leo 已由旅遊局安排參觀Transtar，讓新創廠商們了解休士頓的交通系統是如何運作的。

三、各組工作分配及報告

1. 財務組：請假。
2. 會員組：一月份有一位：陳明華－Burdett Capital LLC。二月份有三位新會員：許健彬 James Hsu－JH Tigerpaws LLC；Thomas Loi－Yang Ming America Corp；Joseph Lo 羅振雄－Yang Ming America Corp
3. 活動組：陳逸玲請大家多多參加，並邀請朋友參加3/10的新創公司交流見面會。

4. 通訊組：請假。

5. 公關組：

- (1) 上個月與新的商務組組長會面，促成3月10日的活動。
- (2) 上星期有機會，安排一位台灣衛星公司的負責人來參觀太空中心，他很有興趣，並且準備將上下游的公司邀請至休士頓了解太空中心NASA的環境。

6. 座談組：陳第元報告，已聯絡主講人 Teddy，僑教中心4月1日airbnb主講人與場地都已聯絡好。

四、討論事項

- 4.1 2023年3/10 台灣參展新創團隊來休士頓座談會討論，本會已提出儘力協助的誠意，其他場務資策會和經文處會安排。
- 4.2 楊禮維已經訂好5月14日烤肉的場地，適逢母親節，可準備康乃馨送給參加的母親，借機邀請母親們多多參加，這是非常好的提議。
- 4.3 四月講座，五月烤肉，六月年會。
- 4.4 有關本會6月份以後，將有四位理事陳第元、張智嘉，楊禮維、梁競輝等，因4年任期屆滿，故希望大家幫忙推薦新理事人選接任。

提名小組：張智嘉負責人，張園立協助。

五、臨時動議。

六、散會。



會員動態

◎歡迎新會員：

1. 陳明華(Ming Burdett) - Burdett Capital LLC, Tel: (281) 352-9628。
2. 許健彬(James Hsu) - JH Tigerpaws LLC, Tel: (713) 540-7355。
3. Thomas Liou - Yang Ming America Corp, Tel: (281) 295-8639, www.yangming.com。
4. 羅振雄(Joseph Lo) - Yang Ming America Corp, Tel: (281) 295-8601, www.yangming.com。

Business Discussion & Announcement

1. Matters and issues discussed during last month's meeting are hereby approved by the board.

2. President Report:

- On March 5th, a dinner was held for the candidates for president of the Taiwanese Chambers of Commerce of North America. In addition to candidate Jiang Junlin, Brother Lin Jinbiao, the person in charge of the Happiness Hall, was also in attendance.
- On March 6th, the graduation ceremony for the JCCAA mentor/mentee program was held. There were two or three individuals interested in joining the Chamber of Commerce, and they will be followed up with.
- On February 15th, the Asian Real Estate Association (AREAA) held a fundraiser for Turkey. Within just one hour, they were able to raise \$1,000. Fortunately, the donation was passed on to Tzu Chi on behalf of the Chamber.
- On March 10th, the Taiwan Startup team exhibition was organized by the Institute for Information Industry and the TECO, with support from the Chamber of Commerce. Five new technology companies participated, and Director Leo Yao arranged a visit to Transtar, allowing the startups to understand how Houston's transportation system operates.

3. Committee Assignment and report:

- Finance Team: Absent.
- Membership Team: One member for January - Chen Minghua from Burdett Capital LLC.
- Three new members for February - James Hsu from JH Tigerpaws LLC, Thomas Liou from Yang Ming America Corp, and Joseph Lo from Yang Ming America Corp.
- Activities Team: Eliane Tao invited everyone to participate and invited friends to attend the startup company exchange meeting on March 10th.
- Communications Team: Absent.
- Public Relations Team: Met with the new head of the Business Division last month, and facilitated the March 10th event. Last week, a

Taiwan satellite company representative was arranged to visit the space center, and he is interested in inviting upstream and downstream companies to Houston to learn about the NASA space center environment.

- Seminar Team: David Chen reported that he had contacted keynote speaker Teddy, and the venue for the Airbnb keynote speech on April 1st at the OCAC has been confirmed.

4. Discussion:

4.1 On March 10th, 2023, the Taiwan Startup team will come to Houston for a symposium. The Chamber of Commerce has expressed their willingness to assist as much as possible, and other logistical matters will be arranged by the Institute for Information Industry and the TECO.

4.2 Willie Yang has already booked the venue for a barbecue on May 14th, coinciding with Mother's Day. Flowers will be prepared for the participating mothers, and mothers are invited to attend. This is a very good suggestion.

4.3 April seminar, May barbecue, June annual meeting.

4.4 After June, four directors, David Chen, Jack Chang, Willie Yang, and Jing Liang, will complete their four-year terms. They hope everyone can help recommend new candidates to succeed them. Nominees include Ivan and Lin Cuimei, and the nomination team will be led by Jack Chang, with assistance from Sam Chang.

5. Special Discussion: NA

6. Meeting Adjourned.



3/20起

防疫鬆綁新制之具體項目

	防疫管理項目	防疫鬆綁新制實施後
社 區 民 衆 端	輕症強制隔離	取消 ※
	指定處所隔離通知書(居家照護對象)開立	
	確診者同住家人及入境民衆自主防疫(0+7)	
	輕症通報、提供確診數位證明	
	確診者簡訊、自主疫調回報	
	居家照護遠距諮詢	
	※ 3/20-3/26為緩衝期，系統仍提供3/19(含)之前檢驗陽性之民衆補上傳自主疫調及醫療院所補通報，以維護民衆權益	
醫 療 端	公費口服抗病毒藥物	維持
	公費清冠一號	
	住院需採適當防護措施	維持(經醫師評估)
	住院者開立隔離治療通知書	符合病例定義者維持
喪 葬	確診死亡個案遺體儘速火化	取消
	死亡喪葬慰問金及關懷金	調整適用對象

2023/03/09

中央流行疫情指揮中心

防疫鬆綁新制規劃

輕症免隔離，邁向疫後新生活

如疫情穩定，自2023年3月20日開始實施

輕症免隔離

- 輕症免通報免隔離，自主健康管理，症狀緩解可安心外出
- 常規醫療模式實體看診，公費持續提供抗病毒藥物和清冠一號

中重症通報

- 併發症(中重症)持續通報，搭配多元監測，掌握疫情趨勢變化
- 住院依風險高低採適當防護措施，保護院內病患及醫護人員

2023/03/09

中央流行疫情指揮中心



**國人出境2年以上，
戶籍已被遷出了，
如何才有總統大選投票權？**

解答

只要在總統選舉公告發布日(112年9月12日)到投票日前40天(112年12月4日)期間，向「原」戶政機關申請投票權登記（僅適用總統副總統選舉）。

**Q: 區域及不分區立委的
投票資格為何?**



- 1 年滿**20歲**之中華民國國民
- 2 於各該選舉區繼續居住**4個月**以上
- 3 無受監護宣告尚未撤銷之情形

註1: 居住「4個月」期間之計算，以算至投票日前1日(包括當日)為準；其遷入日期之認定，應以戶籍登記資料為依據，並自戶籍遷入登記之日起算(公職選罷法第4條第1、2項)。

註2: 前項居住期間之計算，凡遇有於投票日前20日戶籍登記資料載明遷出登記，而於投票日前20日以後，始依戶籍法規定撤銷遷出者，其居住期間不繼續計算(公職選罷法施行細則第3條第2項)。

僑臺商產業培訓活動

2023年能量加值!

活動日期	活動名稱
3月	26-31 第一期海外商會領導班暨海外商會秘書長班
	28-31 淨零產業科技主題參訪
4月	10-13 電動車產業參訪及商機交流團
5月	22-26 僑臺商推廣臺灣觀光產業商機參訪團
6月	5-10 臺灣國際醫療產業參訪與商機交流團
7月	10-15 精品咖啡創業培訓與商機交流班
	24-28 農業人才培訓與商機交流班
8月	21-25 臺灣智慧自動化產業參訪與商機交流團
	- 僑臺商推廣臺灣觀光產業商機參訪團
9月	- 全球青商潛力之星邀訪團
10月	1-6 第二期海外商會領導班暨海外商會菁英班